雲埠國信有限公司
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

獨家經理
南非洲海浪牌罐頭鮮鮑魚
肉軟而爽脆，味香而甘美
勝過任何罐頭鮑魚！
請嘗試之，便知
果然美口腹，抵食兼相宜！
一磅罐庄每罐六毛五

元發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

本月廿八日(原定廿五日到)
沙利馬士基輪
湧到
正沙田蜜柚　鮮蓮藕
紅芽芋仔　沙坪粉葛
槟榔芋仔　正大參蒔
槟榔芋頭　鮮大沙葛
鮮百合　萬年青
金英芳雙托水仙花頭
第三帮又到

富貴牌藥酒　有七十餘年歷史
藥選地道　大米蒸釀
功効卓著　原色原味
醇香可口　飲後保不燒喉
貨質可靠
▲加拿大雲哥華埠元豐公司總代理
澳港津
永茂居老酒庄
披露

PHONE PA. 6527
華埠 雲高 **合益公司**
Hop Yick Co.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
本店專營合時瓜菜粗細雜貨鮮肉燒臘
白油腸臘　鴨
精製　鴨肝腸　鴨下庄
玉花臘肉　鴨片肉
●新到　合時水貨　罐頭食品

第一家臘味製造廠
A 1 MEAT MARKET
喜市定街東七百六十一號
761 Hastings St. E.
Phone TA. 0733　Vancouver, B.C.
招商代理　利權優給　期內定貨　利權同享

謝神節　謝客期
△秋季大平賣一個月
由十月六號起至十一月六號止
加拿大批發價目
△過國另計
頂靚白油腸　每磅一元
鴨肝腸　每磅一元
金銀潤　每磅一元
五花臘肉　每磅六毛五
牛肉干　每磅三元
牛肉干　每打一元
雲埠第一家臘味製造廠謹啟
大減價　大推銷

各僑界熱烈捐助洪門體育會經費(三)

洪門體育會。爲籌募經費。特情商禮聘振華聲藝術研究社男女藝員。定期月之卅日。假座亞雲戲院。獻演「三取珍珠旗」名劇。各情經詳前報。昨日體會勸捐員廖造喜。趙偉常。余隨時等。由陳秋霖報効汽車。前往鳥埠推銷戲劵。計捐卅元者大安俱樂部。拾元者鄭維炘。五元者關國煒。五元以下者甚多。

又大漢公報經手。簡建平。周瑞炳。簡國安。方文瀾。每捐五元。五元以下者多名。

又昧亞板你埠洪門昆仲。聞體會籌募經費。熱烈贊助。民治黨分部捐壹百大元。鄭程萬捐五元。五元以下者廿餘名。

又雲埠達樓社捐叁百元。雲埠民治黨捐貳百元。

聞該會各隊勸捐員。將繼續向華區推銷戲劵。以收宏効云。

〔未完〕

龍岡公所三會盛況

雲埠龍岡親義公所。於昨廿三日午后二時。舉行紀念趙順平侯誕辰。並歡迎美國龍岡親義總公所主席兼現任美洲龍岡親義總公所副主席劉伯驥世誼。及雲埠蓮花旅店桑主。列吾祥和號東主。劉炳祥世誼之第二公子鑑泉世誼。畢業法科大會。屆時幾四姓昆仲。聯翩戾止。老幼咸集。熱烈空前。首由關者愚贊禮。領衆行禮如儀。次輪值主席劉煥堯。恭讀先主遺訓。並宣佈紀念趙順平侯意旨。繼而演講者計有趙榮義。劉孟義。關崇貯。張繼。趙燮初等。大致勉勵宗人秉先烈桃園結義。古城聚會。討賊扶漢之精神。努力戡亂建國。每次演畢。各人均酬以熱烈掌聲。

〔未完〕

不治伊火車仍然受阻

雲埠太平洋大東鐵路(丕治伊)當局謂。歐他湖與了路域之間。前日被冲斷之壹段鐵路仍未修好，故火車仍然不能通達歐他湖以北。加拉保區各站。但明日或者可能通行云

江夏雲山聯同歡送黃光權君回港

雲埠黃江夏總堂黃雲山總公所。以漢城僑領。歷任雲埠江夏。雲山兩分堂所重要職員黃光權君。偕同其令孫秩侶回港。道經雲埠。特聯同於昨廿五日下午六時。假座竹林園設筵多席。藉表歡送之意。與宴者有黃潮衍。寄生。義華。景仁。儉傳。淵偉。及片市魯弼僑領黃揚禮。文彊學校黃孔阜。大成。春生等。席間首由主席恭禮。官佈設筵旨趣。常委文甫數歡送詞。繼而光權君。臨別贈言。末後余慎答謝畢。隨即開懷暢飲。賓主至爲歡洽。至七時半撤席。又揚禮君捐助文彊學校經費二十元云。

△「白毛女」重映啓事

親愛的僑胞們：

我會此次放映曾獲第六屆國際電影賽會特別榮譽獎新中國的優秀影片『白毛女』。得到僑胞們熱烈的參加和讚許。在這裡我們謹致謝意。

這次的影片因電影公司的錯誤。錯寄了別卷菲林作『白毛女』的第四卷。以致使大家不能觀看該片的全部。謹向僑胞們致歉。

爲了補償這次的缺憾和滿足僑胞們的要求。經已急電該公司將第四卷菲林用快郵寄到。決定於本星期六及星期日(十月廿九。三十)兩天。重映『白毛女』。放映時間如下

廿九日(星期六)日場：下午八時正
三十日(星期日)頭場：下午一時正
二場：下午四時半
尾場：下午八時正

放映地点：跑路街三百八十二號。

青年聯誼會謹啟

龔貞信
幸福畫報創刊號四毛
要目有：龍與鳳。女人與馬。三寶龍。彩色花卉。閩南風情。潮陽文光塔。西蕃二姝。日啖荔枝三百顆。陳二與五娘。香港棋風等
★新時代畫報　第一期五毛　要目有：水底結婚。新事新趣味。迷離豔婦。鬼蜮家庭。雨夜闌珊。鬼屋女傭。星期美点等
第一及第二三期特別賤賣每期貳毛半全年四十八期收半價拾貳元。由第四期起實收廿四元。預定請速限十月尾截
東西圖文雜誌
十日出一期　每期四毛
由六五至七四期合售貳元
東風畫報
一月出四期　每期三毛
新到各種畫報　歡迎訂閱
滿足你的求知慾望
啟發你的警覺性能
貢獻你的處世技巧
介紹你的生活智識
〔元壹集全史秘芬艷芳　元壹辛秘星伶〕
〔如蒙同時買以上兩部合賣壹元貳毛五〕
龔貞信花舖電話同用
JIRDEE IMPORTERS CO. LTD.
2394 W. 4th Ave.
Vancouver, (9) B.C.
電話 CHerry 0947
CEdar 5304
樂觀圖書館在片打街三號六壹三樓

廣豐有限公司
KONG FONG CO., LTD.
110 Last Pender St.
Vancouver 4, B. C.
Telephone TAtlow 3018
專營
「好些路」
WHOLESALE
國貨商場
祖國貨品
樣樣齊備
請來幫襯
便知價平
價目表印就
函索即寄

日昇銀業按揭有限公司
Sunrise Finance Co. Ltd.
110 East Pender St. VANCOUVER, B. C.
電話 TA. 2732
專營借欵
如用充銀期方式
購新舊客車貨車
本號利息特別便
宜對其他各項借
欵歡迎詢問
總經理周育生啓

域多利埠代理
利同昌事務所
Lee Hong Chong
541 Fisgard St.　Victoria, B.C.
電話 Tel. 3-5831

蓮花大旅店
華高雲大拿加
威樞業旅人華一唯
附設服務部
招待僑眷轉送各埠
代接各航空公司旅客
解答旅行人事問訊
Lotus HOTEL
PENDER　ABBOTT
ABBOTT ST.　VANCOUVER 4, B.C.
電話 PA. 9541

百老滙旅店
Broadway HOTEL
COLUMBIA
101 E. HASTINGS ST.
房租每日二元起碼
電話 PA 3445

利昌貿易行
華僑
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105　MA 8950
256 E. Pender St.　Vancouver 4, B.C.
久已吃香美洲之
味香園 農夫牌 南洋萬里望補腎花生供市
(本號爲加拿大總代理價廉大量供應批發零沽均歡迎)
港澳馳名老酒家和合廠所出英雄牌各欵葯酒
熊掌禾雀酒　三鞭種子酒
祛風三蛇酒　參茸衛生酒
全鹿蛤蚧酒　周公百歲酒
斑豹烏脚酒　家製毛鷄酒
鹿巴菓狸酒　歸元杞菊酒
虎骨木瓜酒　夜遊鷄爪雁酒
鷄脚南棗酒
海狗腎葯酒
龍虎鳳葯酒
大小黃糯酒
以上各款葯酒飲後包君滿意有返老還童之功
如購二樽或超此數均一律照原價八五折優待伸算